

- 山折り後、専用パウチに入れてください

Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2023 / 09 / 20

作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vtopia (Vibex Seiyaku) Vtopia Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN278594695JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Yeonjeong Lee Yeonjeong Lee Room 5204, Building B, 160, Chungjang-daero, Dong-gu, Busan (Choryang-dong, Hyeopseong Marina G7) 48751, KOREA TEL 010-8545-9354 FAX 010-8545-9354	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health & Personal Care			2	USD 1.99	USD 3.98
総合計 (Total)			2		USD 3.98

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 278 594 695 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 09 20		損害要償額		郵便料金 諸料金	
Vtopia (Vibex Seiyaku) Vtopia Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid	
				To (Addressee) Name & Address Yeonjeong Lee Yeonjeong Lee Room 5204, Building B, 160, Chungjang-daero, Dong-gu, Busan (Choryang-dong, Hyeopseong Marina G7) Postal Code 48751		Country KOREA	
TEL +82-70-8094-1892		FAX		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	
Health & Personal Care				内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained	
						正味重量 Net weight g	
						内容品の価格 Value	
						USD3.98	
						TEL 010-8545-9354	
						FAX 010-8545-9354	
						内容品種別 Contents type	
						☐ 贈物 Gift	
						☐ 商品見本 Commercial sample	
						☒ 販売品 Sale of goods	
						☐ その他 Others	
						☐ 返品 Returned goods	
						☐ 書類 Documents	
						日本円換算合計 (円) Total Value	
						998 Yen	
						No commercial value for customs purpose only.	
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces			
				番目 個中 Total number of pieces			
				ご依頼主控えへの署名は不要です			

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Wtopia (Vibex Seiyaku) Wtopia Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	TEL +82-70-8094-1892 FAX	Country KOREA 日付印 Date Stamp
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。		

Vtopia (Vibex Seiyaku) Vtopia Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		135-0064 TEL +82-70-8094-1892		JAPAN FAX		135-0064 TEL 010-8545-9354		KOREA FAX 010-8545-9354		Yeonjeong Lee Yeonjeong Lee Room 5204, Building B, 160, Chungjang-daero, Dong-gu, Busan (Choryang-dong, Hyeopseong Marina G7) Postal Code 48751	
お届け先						国 KOREA					
内容品詳細						申告書金額 (円)					
HSコード		原産国		個数		正味重量		価格		郵便料金 (円) 送料金 (円)	
Health & Personal Care				2				USD3.98		郵便料金 (円) 送料金 (円)	
								商品見本		円 (yen)	
								☐ 贈物		合計 (円) (Gross Weight) (Postage)	
								☒ 贈品		円 (yen)	
								☐ 運送品		円 (yen)	
								日本円換算額合計 (円)		受付日付印 Date Stamp	
								No commercial value for customs purpose only.		398	

☒ 内品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、明記される場合があることに留意します。

☐ 10年保存

* E N 2 7 8 5 9 4 6 9 5 J P *

受付局控

135-0064

10年保存

135-0064

10年保存

135-0064

10年保存

135-0064

10年保存

135-0064

10年保存

135-0064

10年保存

135-0064

10年保存

135-0064

10年保存

135-0064

10年保存

135-0064

10年保存

135-0064

10年保存

135-0064

10年保存

135-0064

10年保存

135-0064

10年保存

135-0064

10年保存

135-0064

10年保存

135-0064

10年保存

135-0064

10年保存

135-0064

10年保存

135-0064

10年保存

135-0064

10年保存

135-0064

10年保存

135-0064

10年保存

135-0064

10年保存

135-0064

10年保存

135-0064

10年保存

135-0064

10年保存

135-0064

10年保存

135-0064

10年保存

135-0064

10年保存

135-0064

10年保存